



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

**Swiss Agency for Development  
and Cooperation SDC**

implemented by:  
**inter  
cooperation**

Natural Resource Management  
Rural Economy  
Local Governance and Civil Society

Swiss – Kosovo

Local Governance and Decentralization Support

LOGOS



Prezentim i buxhetit komunal për vitin 2011

# Komuna e HANIT TË ELEZIT

LOGOS



Ky prezentim është përgaditur nga RECURA Financials  
për projektin LOGOS të implementuar nga Intercooperation

**Maj 2011**

RECURA Financials

Address: Nëna Terezë 28/1, 10000 Prishtina, Kosovo

tel: +381 (0)38 777 800, Fax: +381 (0) 38 22 14 14 ; cel: +386(0)49 160 049; 777 800

info@recura.biz - www.recura.biz

# PËRMBAJTJA

HYRJE.....	3
PASQYRA E PËRGJITHSHME E BUXHETIT KOMUNAL .....	4
ZYRA E KRYETARIT .....	6
ASAMBLEJA KOMUNALE.....	7
ADMINISTRATA DHE PERSONELI KOMUNAL .....	8
SHËRBIMET PUBLIKE, MBROJTJA CIVILE DHE EMEREGJNCA .....	9
BUJQËSIA, PYLLTARIA DHE ZHVILLIMI RURAL.....	10
PLANIFIKIMI URBAN DHE MJEDISI .....	11
SHËNDETËSIA DHE MIRËQENIA SOCIALE.....	12
ARSIMI .....	13
INVESTIMET KAPITALE .....	14

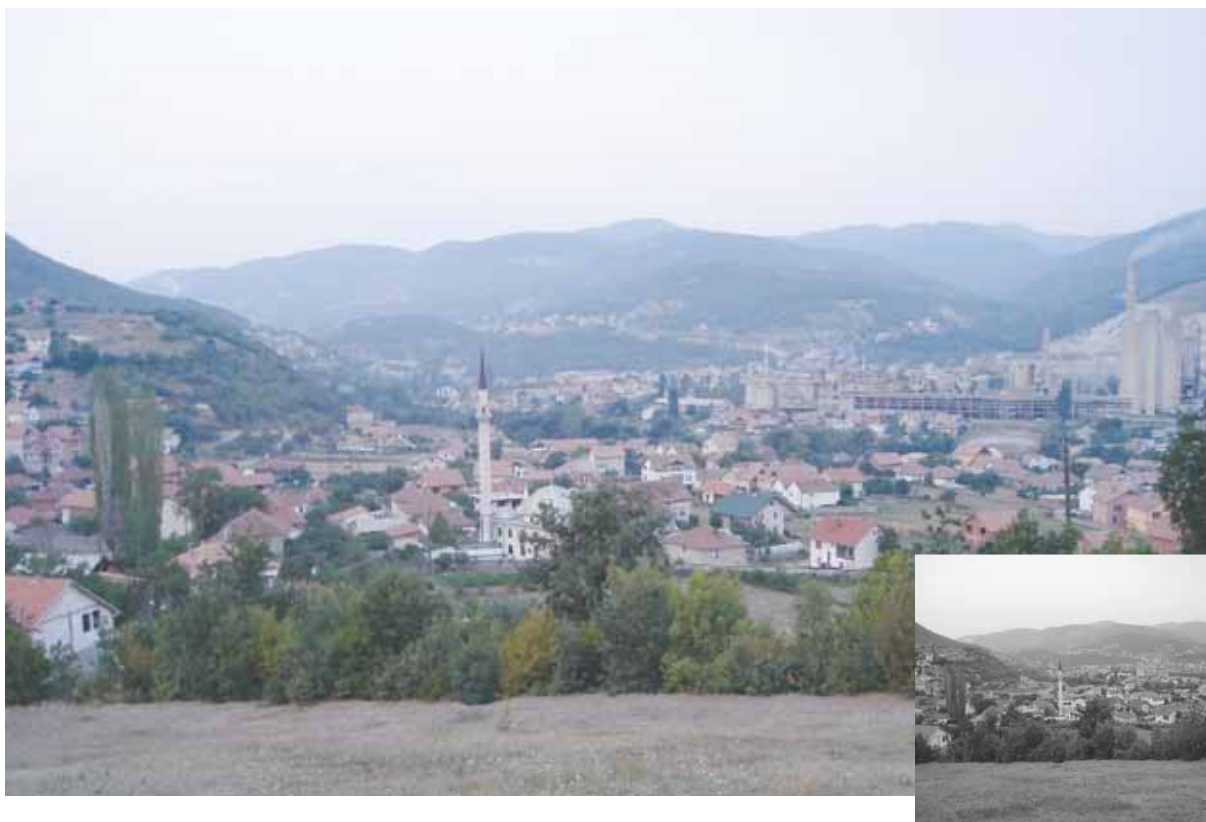
## HYRJE

Ky dokument është një përmbledhje e buxhetit komunal për vitin 2011, të aprovuar nga Kuvendi i Kosovës. Ky dokument nuk është dokument zyrtar komunal dhe paraqet një përmbledhje të buxhetit të përgaditur nga projekti LOGOS me qëllim të informimit sa më të mirë dhe përfshirjes sa më të madhe të qytetarëve në procesin buxhetor në komunë.

Dokumenti përmban një kategorizim të buxhetit sipas drejtorive dhe kategorive të shpenzimeve si dhe listën e projekteve të investimeve kapitale të planifikuara nga komuna për vitin 2011.

## PASQYRA E PËRGJITHSHME E BUXHETIT KOMUNAL

Hani I Elezit - 659	
PASQYRE E PERGJITHSHME E BUXHETIT	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>1,586,267.07</b>
<b>INVESTIMET KAPITALE</b>	<b>396,836.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	<b>997,451.07</b>
Pagat - Administrata Komunale	303,152.07
Pagat Arsimi	546,515.00
Pagat Shendetesia	147,784.00
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	<b>154,201.00</b>
Administrata Komunale	96,446.00
Arsimi	32,755.00
Shendetesia	25,000.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	<b>29,528.00</b>
Administrata Komunale	14,528.00
Arsimi	9,000.00
Shendetesia	6,000.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	<b>8,251.00</b>
Administrata Komunale	8,251.00
Arsimi	0.00
Shendetesia	0.00



Për vitin 2011, komuna e Hanit të Elezit është planifikuar të ketë në dispozicion 1,586,267 Euro, nga të cilat Qeveria ka ndarë 1,454,285 Euro, ndërsa komuna planifikon të realizojë të hyra vetanake në vlerë prej 131,982 Euro.

Siç mund të shihet nga tabela përmbljedhëse, nga ky buxhet, 396,836 Euro janë ndarë për projekte të investimeve kapitale në komunën e Hanit të Elezit.

Pagat dhe mëditjet e planifikuara kapin vlerën prej 997,451 Euro, nga të cilat shpenzuesi më i madh është sektori i arsimit me 546,515 Euro, derisa administrata komunale ka të planifikuara 303,152 Euro ndërsa shëndetësia 147,784 Euro për paga. Pagat janë të llogaritura në vlerë bruto përfshi edhe të gjitha tatimet dhe kontributet.

Shpenuesi i tretë buxhetor për nga madhësia është kategoria e mallrave dhe shërbimeve, ku për komunën e Hanit të Elezit janë planifikuar 154,201 Euro, ku shpenzuesit më të mëdhenj janë administrata dhe sektori i arsimit.

Shërbimet komunale kapin vlerën prej 29,528 Euro, nga të cilat 80% janë të dedikuara për administratën komunale dhe për sistemin arsimor.

Subvencionet dhe transferet janë në nivel prej 8,251 Euro.



## ZYRA E KRYETARIT

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
<b>ZYRA E KRYETARIT</b>	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>64,447.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	34,196.00
Numri i stafit	6
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	22,000.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	0.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	8,251.00

Nga zyra e Kryetarit të Komunës paraqiten shifrat prej rreth 64,447 Euro, të cilat shfrytëzohen për të paguar stafin e Zyres, që në vitin 2011 planifikohet të jenë gjithsej 6 vetë, me një pagë mesatare mujore prej 475 Euro. Zyra e kryetarit për kategorinë e mallrave dhe shërbimeve ka të planifikuara 22,000 Euro, ndërsa posedon një linjë të subvencioneve dhe transfereve me vlerë prej 8,251 Eurosh.

## ASAMBLEJA KOMUNALE

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
<b>ASAMBLEJA KOMUNALE</b>	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>94,111.07</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	<b>89,111.07</b>
Numri i Anetareve dhe Stafit	
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	<b>5,000.00</b>
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	<b>0.00</b>
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	<b>0.00</b>

Asambleja e Komunës së Hanit të Elezit poashtu ka një shpenzim shumë të koncentruar dhe atë shumicën në paga dhe mëditje për asambleistët e Hanit të Elezit në vlerë prej 89,111 Euro dhe 5,000 Euro të dedikuara për mallra dhe shërbime.





## ADMINISTRATA DHE PERSONELI KOMUNAL

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
<b>ADMINISTRATA (Administrata dhe Personeli, Buxheti dhe Financat, Zyra e komuniteteve)</b>	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>157,451.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	94,373.00
Numri i Anetareve dhe Stafit	26
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	48,550.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	14,528.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	0.00

Në këtë linjë buxhetore janë të përfshirë drejtoritë e administratës dhe personelit, buxhetit dhe financave si dhe zyra e komuniteteve, me gjithësej 26 të punësuar. Buxheti total për shpenzimet e administratës komunale është 157,451 Euro, nga të cilat 94,373 Euro janë të dedikuara për paga dhe mëditje, me një pagë mesatare mujore prej 302.47 Eurosh. Mallrat dhe shërbimet janë të llogaritura në vlerë prej 48,550 Eurosh, derisa shpenzimet komunale janë buxhetuar me 14,528 Euro.

## SHËRBIMET PUBLIKE, MBROJTJA CIVILE DHE EMEREGJNCA

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
<b>Shërbimet publike, mbrojtja civile, emergjenca</b>	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>47,149.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	35,078.00
Numri i Anetareve dhe Stafit	8
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	12,071.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	0.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	0.00

Shërbimet e përgjithshme publike dhe emergjencat kanë një buxhet prej 47,149 Eurosh, prej të cilave shumica janë të dedikuara për paga, 35,078 Euro. Me një staf prej 8 vetësh, paga mesatare mujore për këtë drejtori është 365.4 Euro.



## BUJQËSIA, PYLLTARIA DHE ZHVILLIMI RURAL

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
Bujqesia, Pylltaria dhe Zhvillimi Rural	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>13,634.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	11,534.00
Numri i Anetareve dhe Stafit	3
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	2,100.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	0.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	0.00

Drejtorja për bujqësi, pylltari dhe zhvillim rural ka një staf prej 3 vetësh dhe një buxhet vjetor prej 13,634 Euro. Paga mesatare që marrin shërbyesit civil në këtë drejtori është 320.3 Euro për muaj. Një shumë e vogël është e dedikuar për mallra dhe shërbime.

## PLANIFIKIMI URBAN DHE MJEDISI

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
Planifikimi Urban dhe Mjedisi	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>35,821.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	30,596.00
Numri i Anetareve dhe Stafit	7
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	5,225.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	0.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	0.00

Drejtorja e planifikimit urban dhe e mjedisit punëson një staf prej 7 vetësh me pagë mesatare prej 426.4 Euro dhe me një buxhet total vjetor prej 35,821 Euro.



## SHËNDETËSIA DHE MIRËQENIA SOCIALE

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
Shendetesia dhe Mireqenia Sociale	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>178,784.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	147,784.00
Numri i Anetareve dhe Stafit	34
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	25,000.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	6,000.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	0.00
<b>SHPENZIMET KAPITALE</b>	0.00

Shëndetësia dhe mirëqenia sociale është njëra nga dy kategoritë specifike buxhetore, të cilat marrin grant (buxhet) të posaçshëm nga qeveria dhe poashtu është një nga drejtoritë me buxhet më të lartë. Për vitin 2011 për shëndetësi dhe mirëqenie social janë ndarë 178,784 Euro. Nga këto 147,784 Euro janë të ndara për paga për punëtorët e këtij sektori (34 sish), të cilët marrin një pagë mesatare prej 362.2 Euro për muaj. Edhe kategoria e shpenzimeve për mallra dhe shërbime është e lartë pasi ka shpenime direkte në mallra dhe për vitin 2011 kap vlerën prej 25,000 Euro.

## ARSIMI

KOMUNA:	TOTAL
Hani I Elezit - 659	
Arsimi	
Viti 2011	
<b>TOTALI I BUXHETIT</b>	<b>600,370.00</b>
<b>PAGAT DHE MEDITJET</b>	546,515.00
Numri i Anetareve dhe Stafit	125
<b>MALLRA DHE SHERBIME</b>	32,755.00
<b>SHERBIMET KOMUNALE</b>	9,000.00
<b>SUBVENCIONET DHE TRANSFERET</b>	0.00
<b>SHPENZIMET KAPITALE</b>	12,100.00

Sektori i arsimit është shpenzuesi më i madh buxhetor në komunën e Hanit të Elezit me një buxhet të planifikuar prej 600,370 Eurosh. Nga këto, 546,515 Euro janë të ndara për paga për 125 punëtorët e arsimit, me një pagë mesatare mujore prej 364.34 Euro. Shpenimet kapitale të parapara për këtë sektor në vitin 2011 kapin vlerën prej 12,100 Euro. Mallrat dhe shërbimet janë buxhetuar me një vlerë prej 32,755 Euro.



## INVESTIMET KAPITALE

Këtu përfshihen të gjitha investimet kapitale të planifikuara nga komuna e Hanit të Elezit, me përjashtim të investimeve kapitale në shëndetësi dhe arsim, të cilat janë të llogaritura në kuadër të këtyre dy sektorëve. Totali i planifikuar i investimeve kapitale me përjashtim të shëndetësisë dhe arsimit) për vitin 2011 është 384,736 Euro, të planifikuara për realizimin e 24 projekteve në kuadër të komunës, të paraqitura në tabelën më poshtë. Nga këto mjete, qeveria qendrore kontribuon me 252,754 Euro, ndërsa komuna me 131,982 përmes të të hyrave vetanake.

Është me rëndësi të theksohet se projektet kapitale, sikurse i gjithë buxheti, i nënshtrohen një rishikimi në gjysmë të vitit dhe mund të pësojnë ndryshime. Ky proces i revidimit është shumë i rëndësishëm dhe pjesëmarrja e qytetarëve është shumë e rëndësishme.

	<b>SHPENZIMET KAPITALE TOTALE (PA ARSIMIN DHE SHENDETESINE)</b>	<b>384,736.00</b>
1	Asfaltimi i rruges Hani i Elezit - Dimce	80,000.00
2	Asfaltimi i rruges Hani i Elezit - Varrezat e Dëshmoreve	10,000.00
3	Instalimi i stacionit per monitorim te perhershem te ndotjes se ajrit	5,700.00
4	Punimi i nxemjes së sh.f. "Keshtjella e Diturisë" ne Paldenicë	24,000.00
5	Rregullimi I rruges Dheu i Bardhe - Paldenice	15,000.00
6	Rregullimi I siperfaqes se tregut te gjelbert	10,000.00
7	Rregullimi I Tensionit te larte te rrymes nga rruga e Gorances deri te ish Repetitori I TVP-se	3,500.00
8	Rregullimi i rruges nga Ura e Fezes - Rrafshe - Meliq	20,000.00
9	Rregullimi i rruges nga varrezat deri te Lagja e re	10,000.00
10	Rregullimi i rrugices nga Lagja Ballazh - Meliq	25,000.00
11	Rregullimi i rrugicave ne disa pjese te qytetit	20,000.00
12	Vendosja e policeve te shtrire neper rruget kryesore te Hanit te Elezit	4,536.00
13	Aneksi i QKMF-se ne Han te Elezit	10,000.00
14	Autoambulanc për nevojë te QKMF-se në Han te Elezit	10,000.00
15	Ndertimi i objektit të Qendrës per Punë Sociale	14,000.00
16	Softver për Kontabilitet	10,000.00
17	Renovimi i kulmit të shkolles filllore "Ilaz Thaqi" ne Han të Elezit	22,000.00
18	Rihapja e rruges Paldenicë - Neqafc	10,000.00
19	Rregullimi i kanalizimit nga Uji I Thartë - Hani i Elezit	27,000.00
20	Fond per trajnime te ndryshme	5,000.00
21	Furnizim me transformator te rrymës elektrike ne lagjen Kallamoqe	5,000.00
22	Rregullimi i rruges dhe kanalizimi nga rruga e te Perndjekurve - Ura e Fezes	18,000.00
23	Fond për hartimin e projekteve- planeve	10,000.00
24	Mjet te lira per Bashkeinvestime	16,000.00



Nazim Gafurri str. 33  
Po Box no.2  
10000 Pristina, Kosovo  
<http://www.intercoopkos.org/logos>

Tel: +381(0) 38 51 77 15  
Tel: +381(0) 38 51 66 44  
Fax: +381(0) 38 51 88 33  
[info@intercoopkos.org](mailto:info@intercoopkos.org)